ROZHODNUTIA

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE

z 9. apríla 2014,

ktorým sa menia prílohy k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ, pokiaľ ide o požiadavky na zdravie zvierat týkajúce sa katarálnej horúčky oviec a epizootickej hemoragickej choroby

[oznámené pod číslom C(2014) 2256]

(Text s významom pre EHP)

(2014/199/EÚ)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Rady 88/407/EHS zo 14. júna 1988, ktorou sa stanovujú požiadavky na zdravie zvierat pre obchodovanie so spermou domáceho hovädzieho dobytka v Spoločenstve a pre jej dovoz do Spoločenstva ([1]), a najmä na jej článok 8 ods. 1, článok 10 ods. 2 prvý pododsek a článok 11 ods. 2,

keďže:

(1) V prílohe I k vykonávaciemu rozhodnutiu Komisie 2011/630/EÚ ([2]) sa stanovuje zoznam tretích krajín alebo ich častí, z ktorých členské štáty majú povoľovať dovoz spermy domáceho hovädzieho dobytka (ďalej len „sperma“). V časti 1 oddiele A prílohy II k danému vykonávaciemu rozhodnutiu sa uvádza vzorový certifikát zdravia zvierat na dovoz spermy odoslanej zo stanice pre odber spermy, kde bola sperma odobratá, do Únie a na jej tranzit cez Úniu. V časti 1 oddiele C danej prílohy II sa uvádza vzorový certifikát zdravia zvierat na dovoz spermy odoslanej zo stanice pre skladovanie spermy do Únie a na jej tranzit cez Úniu.

(2) V zozname tretích krajín alebo častí tretích krajín, z ktorých členské štáty povolia dovoz spermy, v prílohe I k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ je nutné zmeniť opis dodatočných záruk pre Austráliu a Spojené štáty americké, s cieľom zohľadniť zmeny podmienok týkajúcich sa epizootickej hemoragickej choroby (EHD) v bodoch II.5.4.1 a II. 5.4.2 zdravotného potvrdenia v časti II vzorového certifikátu zdravia zvierat uvedeného v časti I oddiele A prílohy II k danému rozhodnutiu.

(3) Príloha I k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(4) Vzorové certifikáty zdravia zvierat stanovené v časti I oddieloch A a C prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ sú vyhotovené v súlade rozhodnutím Komisie 2007/240/ES ([3]), vo formáte kompatibilnom s integrovaným počítačovým veterinárnym systémom (TRACES) zriadeným rozhodnutím Komisie 2003/623/ES ([4]), a pozostávajú z opisu zásielky (časť I vzorového certifikátu) a zdravotného potvrdenia (časť II vzorového certifikátu).

([1]) Ú. v. ES L 194, 22.7.1988, s. 10.
([2]) Vykonávacie rozhodnutie komisie 2011/630/EÚ z 20. septembra 2011 o dovoze spermy domáceho hovädzieho dobytka do Únie (Ú. v. EÚ L 247, 24.9.2011, s. 32).
([3]) Rozhodnutie Komisie 2007/240/ES zo 16. apríla 2007, ktorým sa ustanovujú nové veterinárne osvedčenia pre vstup živých zvierat, spermy, embryí, vajíčok a produktov živočíšneho pôvodu na územie Spoločenstva v rámci rozhodnutí 79/542/EHS, 92/260/EHS, 93/195/EHS, 93/196/EHS, 93/197/EHS, 95/328/ES, 96/333/ES, 96/539/ES, 96/540/ES, 2000/572/ES, 2000/585/ES, 2000/666/ES, 2002/613/ES, 2003/56/ES, 2003/779/ES, 2003/804/ES, 2003/858/ES, 2003/863/ES, 2003/881/ES, 2004/407/ES, 2004/438/ES, 2004/595/ES, 2004/639/ES a 2006/168/ES (Ú. v. EÚ L 104, 21.4.2007, s. 37).
([4]) Rozhodnutie Komisie 2003/623/ES z 19. augusta 2003 o rozvoji integrovaného počítačového veterinárneho systému známeho ako TRACES (Ú. v. EÚ L 216, 28.8.2003, s. 58).

(5) Keďže v súlade s článkom 2 ods. 1 písm. c) body i) a iii) vykonávacieho rozhodnutia 2011/630/EÚ vzorové certifikáty zdravia zvierat uvedené v časti I oddieloch A a C prílohy II k danému vykonávaciemu rozhodnutiu možno použiť vždy len na zásielky spermy odoslané z jedinej stanice pre odber spermy alebo jedinej stanice pre skladovanie spermy, informácie v bode I.11 každého zo vzorových certifikátov zdravia zvierat by mali zodpovedať tej stanici pre odber spermy, kde bola sperma odobratá, alebo tej stanici pre skladovanie spermy, z ktorej bola sperma odoslaná. V daných bodoch by preto sa malo uvádzať iba meno, adresa a číslo schválenia jedinej stanice pre odber alebo skladovanie spermy.

(6) V zdravotnom potvrdení v časti II vzorového certifikátu zdravia zvierat uvedenom v časti I oddiele A prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ sa uvádza päť alternatívnych podmienok na vyhlásenie neprítomnosti vírusu katarálnej horúčky oviec a štyri alternatívne podmienky na vyhlásenie neprítomnosti vírusu EHD u darcovských býkov vrátane troch režimov testovania darcovských býkov na EHD, ktoré musia byť certifikované pri dovoze spermy z Austrálie, Kanady a zo Spojených štátov. V súčasnosti je povolené certifikovať len zásielky spermy odobratej darcovským býkom, ktoré spĺňajú jedinú z podmienok uvedených v danom zdravotnom potvrdení. Avšak niektoré zásielky spermy odoslané do Únie pozostávajú zo spermy odobratej v rôznom čase darcovským býkom, ktoré spĺňajú viac ako jednu z týchto podmienok.

(7) Okrem toho v oddiele B prílohy III k nariadeniu Komisie (ES) č. 1266/2007 ([1]) sa stanovuje, že sperma určená na obchod v rámci Únie alebo na vývoz do tretej krajiny by mala byť odobratá darcovským zvieratám, ktoré spĺňajú najmenej jednu z podmienok uvedených v danom oddiele týkajúcich sa katarálnej horúčky oviec, pričom táto skutočnosť by mala byť uvedená v certifikáte zdravia zvierat, ktorého vzor je stanovený okrem iného v časti 1 oddiele A prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ.

(8) V dôsledku toho sú v prípadoch, keď sa dovezená sperma následne odosiela do iného členského štátu, potrebné informácie o týchto podmienkach a uplatňovaných režimoch testovania darcovských býkov na katarálnu horúčku oviec a EHD, ako aj o dátumoch splnenia uvedených podmienok alebo testovania konkrétneho súboru dávok spermy odobratej určenému darcovskému býkovi.

(9) Keďže všetkých päť podmienok na vyhlásenie neprítomnosti katarálnej horúčky oviec a štyri podmienky na vyhlásenie neprítomnosti EHD poskytuje rovnakú úroveň záruk zdravia zvierat, znenie zdravotného potvrdenia v časti II vzorového certifikátu zdravia zvierat uvedeného v časti 1 oddiele A prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ by sa mala zmeniť s cieľom umožniť dovoz zásielok spermy odobratej darcovským býkom, ktoré spĺňajú viac ako jednu z uvedených podmienok, do Únie a ich tranzit cez Úniu. Okrem toho by mali byť v tomto vzorovom certifikáte zdravia zvierat zahrnuté podrobné informácie o podmienkach a uplatňovaných režimoch testovania bez toho, aby sa nevyhnutne zvýšila administratívna záťaž.

(10) V záujme ďalšieho znižovania administratívnej záťaže veterinárneho lekára stanice a úradného veterinárneho lekára je vhodné v bode I.28 vzorového certifikátu zdravia zvierat uvedeného v časti 1 oddielu A prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ odstrániť informácie o schvaľovacom čísle stanice a poskytnúť v tomto bode priestor pre podrobný opis zásielky, pokiaľ ide o podmienky týkajúce sa katarálnej horúčky oviec a EHD, ktoré sa vzťahujú na konkrétny súbor dávok spermy odobratej určenému darcovskému býkovi.

(11) Príloha II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(12) Vykonávacie rozhodnutie 2011/630/EÚ by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(13) Aby sa predišlo akémukoľvek narušeniu obchodu, pri splnení určitých podmienok by sa malo počas prechodného obdobia povoliť používanie certifikátov zdravia zvierat vystavených v súlade s vykonávacím rozhodnutím 2011/630/EÚ v znení pred zmenami zavedenými týmto rozhodnutím.

(14) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

([1]) Nariadenie Komisie (ES) č. 1266/2007 z 26. októbra 2007 o vykonávacích predpisoch pre smernicu Rady 2000/75/ES, pokiaľ ide o kontrolu, monitorovanie, pozorovanie a obmedzenie presunov určitých druhov zvierat náchylných na katarálnu horúčku – modrý jazyk (Ú. v. EÚ L 283, 27.10.2007, s. 37).

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Prílohy k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ sa menia v súlade s prílohou k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

V prechodnom období do 31. decembra 2014 členské štáty povoľujú dovoz zásielok spermy domáceho hovädzieho dobytka z tretích krajín do Únie a ich tranzit cez Úniu, pokiaľ je k nim priložený certifikát zdravia zvierat vystavený najneskôr 30. novembra 2014 v súlade so vzorovým certifikátom zdravia zvierat uvedeným v časti 1 oddieloch A alebo C prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ v znení pred zmenami zavedenými týmto rozhodnutím.

Článok 3

Toto rozhodnutie sa uplatňuje od 1. januára 2015.

Článok 4

Toto rozhodnutie je určené členským štátom.

V Bruseli 9. apríla 2014

Za Komisiu
Tonio BORG
člen Komisie

PRÍLOHA

Prílohy k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ sa menia takto:

1. Príloha I sa nahrádza takto:

„PRÍLOHA I

Zoznam tretích krajín alebo ich častí, z ktorých členské štáty povoľujú dovoz spermy domáceho hovädzieho dobytka

Kód ISO	Názov tretej krajiny	Poznámky	
		Opis územia (v prípade potreby)	Dodatočné záruky
AU	Austrália		Dodatočné záruky týkajúce sa testovania stanovené v bodoch II.5.4.1 a/alebo II.5.4.2 osvedčenia v časti 1 oddiele A prílohy II sú povinné.
CA	Kanada (*)	Územie opísané ako CA-1 v časti 1 prílohy I k nariadeniu (EÚ) č. 206/2010.	
CH	Švajčiarsko (**)		
CL	Čile		
GL	Grónsko		
IS	Island		
NZ	Nový Zéland		
PM	Saint Pierre a Miquelon		
US	Spojené štáty americké		Dodatočné záruky týkajúce sa testovania stanovené v bodoch II.5.4.1 a/alebo II.5.4.2 osvedčenia v časti 1 oddiele A prílohy II sú povinné.

(*) Vzorové osvedčenie, ktoré sa má použiť na dovoz z Kanady, je uvedené v rozhodnutí Komisie 2005/290/ES zo 4. apríla 2005 o zjednodušených osvedčeniach na dovoz spermií hovädzieho dobytka a čerstvého bravčového mäsa z Kanady a o zmene a doplnení rozhodnutia 2004/639/ES (iba pokiaľ ide o spermu odobratú v Kanade) stanovenom v súlade s Dohodou medzi Európskym spoločenstvom a vládou Kanady o sanitárnych opatreniach na ochranu zdravia ľudí a zvierat pri obchodovaní so živými zvieratami a živočíšnymi produktmi, schválenou rozhodnutím Rady 1999/201/ES.

(**) Vzorové osvedčenia, ktoré sa majú použiť na dovoz zo Švajčiarska, sú uvedené v prílohe D k smernici 88/407/EHS s úpravami stanovenými v kapitole VII oddiele B bode 4 dodatku 2 k prílohe 11 k Dohode medzi Európskym spoločenstvom a Švajčiarskou konfederáciou o obchode s poľnohospodárskymi výrobkami schválenej rozhodnutím Rady a Komisie 2002/309/ES, Euratom, pokiaľ ide o Dohodu o vedeckej a technickej spolupráci zo 4. apríla 2002 o uzavretí siedmich dohôd so Švajčiarskou konfederáciou.“

2. V prílohe II sa časť 1 mení takto:

a) Oddiel A sa nahrádza takto:

„ODDIEL A

Vzor č. 1 – Veterinárne osvedčenie uplatniteľné na dovoz do Únie a tranzit cez Úniu v prípade spermy domáceho hovädzieho dobytka odobratej, ošetrenej a uskladnenej v súlade so smernicou Rady 88/407/EHS a odoslanej zo stanice pre odber spermy, kde bola sperma odobratá

KRAJINA : **Veterinárne osvedčenie na dovoz do EÚ**

Časť I: Údaje o odoslanej zásielke

I.1. Odosielateľ Názov Adresa Tel. č.	I.2. Referenčné číslo osvedčenia	I.2.a.
	I.3. Príslušný ústredný orgán	
	I.4. Príslušný miestny orgán	
I.5. Príjemca Názov Adresa PSČ Tel. č.	I.6. Osoba zodpovedná za nakládku v EÚ Názov Adresa PSČ Tel. č.	
I.7. Krajina pôvodu / Kód ISO / I.8. Región pôvodu / Kód	I.9. Krajina určenia / Kód ISO / I.10. Región určenia / Kód	
I.11. Miesto pôvodu Názov / Číslo schválenia Adresa	I.12. Miesto určenia Názov Adresa PSČ	
I.13. Miesto nakládky	I.14. Dátum odchodu	
I.15. Dopravný prostriedok Lietadlo ☐ Loď ☐ Železničný vagón ☐ Cestné vozidlo ☐ Iný ☐ Identifikácia Odkazy na doklady	I.16. Vstupná hraničná inšpekčná stanica v EÚ	
	I.17.	
I.18. Opis komodity	I.19. Kód komodity (kód HS) **05 11 10**	
		I.20. Počet/Množstvo
I.21.		I.22. Počet balení
I.23. Číslo plomby/Číslo nádoby		I.24.
I.25. Komodity sú osvedčené na: Umelá reprodukcia ☐		
I.26. Tranzit cez EÚ do tretej krajiny ☐ Tretia krajina / Kód ISO	I.27. Na dovoz alebo príjem do EÚ ☐	
I.28. Identifikácia komodít Druh (vedecký názov) / Počet/množstvo (spolu)		

Identita darcu/ov	Identifikácia dávky/dávok	Dátum(-y) odberu	Informácie o:	
			BT(6)	EHD(7)

KRAJINA: **Sperma hovädzieho dobytka – oddiel A**

II. Zdravotné informácie	**II.a. Referenčné číslo osvedčenia**	**II.b.**

Časť II: Osvedčovanie

Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár týmto osvedčujem, že:

II.1. .....
(názov krajiny vývozu) ([2])

bol/bola/bolo bez výskytu moru hovädzieho dobytka a slintačky a krívačky počas 12 mesiacov bezprostredne pred odberom spermy na vývoz až do dátumu odoslania do Únie a v tomto období nebolo vykonané žiadne očkovanie proti týmto chorobám.

II.2. Stanica ([3]) opísaná v kolónke I.11., na ktorej bola odobratá sperma určená na vývoz:

II.2.1. spĺňa podmienky stanovené v kapitole I ods. 1 prílohy A k smernici 88/407/EHS;

II.2.2. je v prevádzke a pod dozorom v súlade s podmienkami stanovenými v kapitole II ods. 1 prílohy A k smernici 88/407/EHS.

II.3. Stanica, na ktorej bola sperma určená na vývoz odobratá, bola bez výskytu besnoty, tuberkulózy, brucelózy, slezinovej sneti a nákazlivej pleuropneumónie hovädzieho dobytka počas 30 dní pred dátumom odberu spermy určenej na vývoz a 30 dní po odbere (v prípade čerstvej spermy do dňa odoslania do Únie).

II.4. Hovädzí dobytok ustajnený na stanici pre odber spermy:

II.4.1. pochádza z čried, ktoré spĺňajú podmienky kapitoly I ods. 1 písm. b) prílohy B k smernici 88/407/EHS;

II.4.2. pochádza z čried alebo sa narodil matkám, ktoré spĺňajú podmienky kapitoly I ods. 1 písm. c) prílohy B k smernici 88/407/EHS, alebo bol testovaný vo veku najmenej 24 mesiacov v súlade s kapitolou II ods. 1 písm. c) prílohy B k uvedenej smernici;

II.4.3. bol podrobený testom požadovaným v súlade s kapitolou I ods. 1 písm. d) prílohy B k smernici 88/407/EHS v období 28 dní predchádzajúcich obdobiu karanténnej izolácie;

II.4.4. splnil podmienku obdobia karanténnej izolácie a požiadavky na testovanie stanovené v kapitole I ods. 1 písm. e) prílohy B k smernici 88/407/EHS;

II.4.5. bol podrobený aspoň raz ročne rutinným testom uvedeným v kapitole II prílohy B k smernici 88/407/EHS.

II.5. Sperma určená na vývoz pochádza od darcovských býkov, ktoré:

II.5.1. spĺňajú podmienky stanovené v prílohe C k smernici 88/407/EHS;

([1]) *buď* [II.5.2. sa zdržiavali v krajine vývozu najmenej posledných šesť mesiacov pred odberom spermy určenej na vývoz;

([1]) *alebo* [II.5.2. sa zdržiavali v krajine vývozu najmenej 30 dní pred odberom spermy od vstupu a boli dovezené z ..... ([2]) počas obdobia menej ako šesť mesiacov pred odberom spermy a spĺňali podmienky zdravia zvierat uplatňované na darcov spermy určenej na vývoz do Európskej únie;]

II.5.3. spĺňajú najmenej jednu z týchto podmienok týkajúcich sa katarálnej horúčky oviec, ako sa podrobne uvádza v tabuľke v bode I.28:

([1]) *buď* [II.5.3.1. boli držané v krajine alebo zóne bez výskytu katarálnej horúčky oviec aspoň počas 60 dní pred odberom spermy a počas jej odberu;]

([1]) *a/alebo* [II.5.3.2. boli držané počas obdobia bez sezónneho výskytu vírusu katarálnej horúčky oviec v zóne bez sezónneho výskytu aspoň počas 60 dní pred odberom spermy a počas odberu;]

([1]) *a/alebo* [II.5.3.3. boli držané v zariadení chránenom pred vektormi aspoň počas 60 dní pred odberom spermy a počas odberu;]

([1]) *a/alebo* [II.5.3.4. boli podrobené sérologickému testu na zistenie protilátok vírusovej séroskupiny katarálnej horúčky oviec vykonanému v súlade s Príručkou diagnostických testov a vakcín pre suchozemské zvieratá OIE s negatívnymi výsledkami aspoň každých 60 dní počas obdobia odberu a 21 až 60 dní po poslednom odbere pre túto zásielku spermy;]

([1]) *a/alebo* [II.5.3.5. boli podrobené testu na identifikáciu pôvodcu katarálnej horúčky oviec vykonanému v súlade s Príručkou diagnostických testov a vakcín pre suchozemské zvieratá OIE, pričom výsledky boli negatívne, na vzorkách krvi odobratých pri prvom a poslednom odbere pre túto zásielku spermy a aspoň každých 7 dní (test na izoláciu vírusu) alebo aspoň každých 28 dní, ak bol vykonaný formou polymerázovej reťazovej reakcie (PCR) počas odberu pre túto zásielku spermy;]

II.5.4. spĺňajú najmenej jednu z týchto podmienok týkajúcich sa epizootickej hemoragickej choroby (EHD), ako sa podrobne uvádza v tabuľke v bode I.28:

([1]) *buď* [II.5.4.1. nachádzali sa v krajine vývozu, ktorá je podľa úradných zistení bez výskytu epizootickej hemoragickej choroby (EHD);]

KRAJINA: **Sperma hovädzieho dobytka – oddiel A**

II. **Zdravotné informácie**	**II.a. Referenčné číslo osvedčenia**	**II.b.**

([1]) ([5]) *a/alebo* [II.5.4.2. nachádzali sa v krajine vývozu, v ktorej podľa úradných zistení existujú tieto sérotypy epizootickej hemoragickej choroby (EHD): ..... a boli podrobené, v každom prípade s negatívnymi výsledkami, týmto testom vykonaným v schválenom laboratóriu:

([1]) *buď* [II.5.4.2.1. sérologickému testu ([4]) na zistenie protilátok na séroskupinu vírusov EHD vykonanému na vzorkách krvi odobratej dvakrát s odstupom najviac 12 mesiacov pred a minimálne 21 dní po odbere spermy pre túto zásielku;]]

([1]) *a/alebo* [II.5.4.2.2. a serological test ([4]) na zistenie protilátok na skupinu vírusov EHD vykonaný na vzorkách odobratých v intervaloch najviac 60 dní počas obdobia odberu a od 21 do 60 dní po záverečnom odbere spermy pre túto zásielku;]]

([1]) *a/alebo* [II.5.4.2.3. test na identifikáciu pôvodcu ([4]) vykonaný na vzorkách krvi odobratých na začiatku a na konci a aspoň každých 7 dní (test na izoláciu vírusu) alebo aspoň každých 28 dní, ak bol vykonaný ako PCR počas odberu spermy pre túto zásielku.]]

II.6. Sperma určená na vývoz bola odobratá po dátume schválenia danej stanice príslušnými vnútroštátnymi orgánmi krajiny vývozu.

II.7. Sperma určená na vývoz bola ošetrená, uskladnená a prepravená za podmienok, ktoré spĺňajú požiadavky smernice 88/407/EHS.

Poznámky

Časť I:

Kolónka I.6.: *Osoba zodpovedná za nakládku v EÚ: táto kolónka sa má vyplniť len vtedy, ak ide o osvedčenie pre tranzitnú komoditu.*

Kolónka I.11.: *Miesto pôvodu musí zodpovedať stanici pre odber spermy uvedenej v súlade s článkom 9 ods. 2 smernice 88/407/EHS na internetovej stránke Komisie:*

http://ec.europa.eu/food/animal/semen_ova/bovine/index_en.htm, kde bola sperma odobratá.

Kolónka I.22.: *Počet balení musí zodpovedať počtu nádob.*

Kolónka I.23.: Uvádza sa označenie nádoby a číslo plomby.

Kolónka I.26.: Vyplňte podľa toho, či ide o tranzitné, alebo dovozné osvedčenie.

Kolónka I.27.: Vyplňte podľa toho, či ide o tranzitné, alebo dovozné osvedčenie.

Kolónka I.28.: *Druh: vyberte vhodný druh spomedzi „Bos taurus“, „Bison bison“ alebo „Bubalus bubalis“.*

Identita darcu musí zodpovedať oficiálnej identifikácii zvieraťa.

Dátum odberu sa uvádza v tomto formáte: dd/mm/yyyy.

Časť II:

([1]) Nehodiace sa prečiarknite/odstráňte.

([2]) Len tretie krajiny uvedené v prílohe I k vykonávaciemu rozhodnutiu Komisie 2011/630/EÚ.

([3]) Len stanice pre odber spermy uvedené v súlade s článkom 9 ods. 2 smernice 88/407/EHS na internetovej stránke Komisie:

http://ec.europa.eu/food/animal/semen_ova/bovine/index_en.htm.

([4]) Normy diagnostických testov na vírus EHD sú uvedené v kapitole venovanej katarálnej horúčke oviec (2.1.3.) Príručky diagnostických testov a vakcín pre suchozemské zvieratá.

([5]) Povinné pre Austráliu, Kanadu a Spojené štáty americké.

([6]) V prípade každej dávky alebo súboru dávok uveďte uplatniteľnú podmienku (napríklad II.5.3.1).

([7]) V prípade každej dávky alebo súboru dávok uveďte uplatniteľnú podmienku (napríklad II.5.4.1 alebo II.5.4.2.1).

— Farba podpisu a pečiatky musí byť iná ako farba tlače.

KRAJINA: **Sperma hovädzieho dobytka — oddiel A**

II. Zdravotné informácie	**II.a. Referenčné číslo osvedčenia**	**II.b.**
Úradný veterinárny lekár Meno (veľkými tlačenými písmenami): Kvalifikácia a titul: Dátum: Podpis: Pečiatka: “		

b) Oddiel C sa nahrádza takto:

„ODDIEL C

Vzor 3 – Veterinárne osvedčenie na dovoz do Únie a tranzit cez Úniu v prípade spermy domáceho hovädzieho dobytka odobratej, ošetrenej a uskladnenej v súlade so smernicou Rady 88/407/EHS a zásob spermy domáceho hovädzieho dobytka odobratej, ošetrenej a uskladnenej pred 31. decembrom 2004 v súlade so smernicou 88/407/EHS uplatňovanou do 1. júla 2004 a dovezenej po 31. decembri 2004 v súlade s článkom 2 ods. 2 smernice 2003/43/ES odoslanej zo stanice pre odber spermy

KRAJINA: **Veterinárne osvedčenie na dovoz do EÚ**

Časť I: Údaje o odoslanej zásielke

I.1. Odosielateľ Názov Adresa Tel. č.		I.2. Referenčné číslo osvedčenia	I.2.a.
		I.3. Príslušný ústredný orgán	
		I.4. Príslušný miestny orgán	
I.5. Príjemca Názov Adresa PSČ Tel. č.		I.6. Osoba zodpovedná za nakládku v EÚ Názov Adresa PSČ Tel. č.	
I.7. Krajina pôvodu / Kód ISO	I.8. Región pôvodu / Kód	I.9. Krajina určenia / Kód ISO	I.10. Región určenia / Kód
I.11. Miesto pôvodu Názov Adresa Číslo schválenia		I.12. Miesto určenia Názov Adresa PSČ	
I.13. Miesto nakládky		I.14. Dátum expedície	
I.15. Dopravný prostriedok Lietadlo ☐ Loď ☐ Železničný vagón ☐ Cestné vozidlo ☐ Iný ☐ Identifikácia Odkazy na doklady		I.16. Vstupná hraničná inšpekčná stanica v EÚ I.17. Číslo(-a) súvisiacich originálnych osvedčení	
I.18. Opis komodity		I.19. Kód komodity (kód HS) **05 11 10**	I.20. Množstvo
I.21.			I.22. Počet balení
I.23. Číslo plomby/Číslo nádoby			I.24.
I.25. Komodity sú osvedčené na: Umelá reprodukcia ☐			
I.26. Tranzit cez EÚ do tretej krajiny ☐ Tretia krajina / Kód ISO		I.27. Na dovoz alebo príjem do EÚ ☐	
I.28. Identifikácia komodít Druh (vedecký názov) / Identita darcu / Dátum odberu / Dátum odberu / Množstvo)			

KRAJINA: **Sperma hovädzieho dobytka – oddiel C**

II. Zdravotné informácie	**II.a. Referenčné číslo osvedčenia**	**II.b.**

Časť II: Osvedčovanie

Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár v/vo/na ....., týmto osvedčujem, že:

(názov krajiny vývozu) ([2])

II.1 Stanica ([3]) uvedená v kolónke I.11, v ktorej bola sperma určená na vývoz do EÚ skladovaná:

II.1.1. spĺňa podmienky stanovené v kapitole I ods. 2 prílohy A k smernici 88/407/EHS;

II.1.2. je v prevádzke a pod dozorom v súlade s podmienkami stanovenými v kapitole II ods. 2 prílohy A k smernici 88/407/EHS.

II.2. Sperma určená na vývoz do Európskej únie:

II.2.1. bola odobratá, ošetrená a uskladnená najmenej 30 dní bezprostredne po odbere na schválenej stanici pre odber spermy ([4]) v prevádzke a pod dozorom v súlade s kapitolou I ods. 1 a kapitolou II ods. 1 prílohy A k smernici 88/407/EHS a

([1]) *buď* [sa nachádzala v krajine vývozu;]

([1]) *a/alebo* [sa nachádzala v ..... ([2]), a bola dovezená do krajiny vývozu za podmienok, ktoré sú aspoň také prísne ako podmienky na dovoz spermy hovädzieho dobytka do Únie v súlade so smernicou 88/407/EHS;]

II.2.2. bola presunutá do stanice uvedenej v kolónke I.11 za podmienok, ktoré sú aspoň také prísne ako podmienky opísané vo:

([1]) *buď* [vzore č. 1 v časti 1 oddiele A prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ ([5]);]

([1]) *a/alebo* [vzore č. 2 v časti 1 oddiele B prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ ([5]);]

([1]) *a/alebo* [vzore č. 3 v časti 1 oddiele C prílohy II k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ ([5]);]

II.2.3. bola uskladnená za podmienok, ktoré spĺňajú požiadavky smernice 88/407/EHS;

[II.2.4. bola odoslaná na miesto nakládky v zapečatenej nádobe za podmienok, ktoré sú v súlade so smernicou 88/407/EHS, a s číslom uvedeným v kolónke I.23.

Poznámky

Časť I:

Kolónka I.6.: Osoba zodpovedná za nakládku v EÚ: táto kolónka sa má vyplniť len vtedy, ak ide o osvedčenie pre tranzitnú komoditu.

Kolónka I.11.: Miesto pôvodu musí zodpovedať stanici pre skladovanie spermy, z ktorej bola sperma odoslaná.

Kolónka I.12.: Miesto určenia: táto kolónka sa má vyplniť len vtedy, ak ide o osvedčenie pre tranzitnú komoditu.

Kolónka I.17.: Číslo(-a) súvisiaceho(-ich) originálneho(-ych) osvedčenia(-í) musí(-ia) zodpovedať sériovému číslu jednotlivého(-ých) úradného(-ých) dokumentu(-ov) alebo zdravotného(-ých) osvedčenia(-í), ktoré je/sú priložené k opísanej sperme zo schválenej stanice pre odber spermy, z ktorej sperma pochádza, odoslanej do stanice uvedenej v kolónke I.11. K tomuto osvedčeniu musí(-ia) byť priložený(-é) originál(-y) uvedených dokumentov alebo osvedčenia(-í) alebo ich úradne overené kópie.

Kolónka I.22.: *Počet balení musí zodpovedať počtu nádob.*

Kolónka I.23.: Uvádza sa identifikácia nádoby a číslo plomby.

Kolónka I.26: Vyplňte podľa toho, či ide o tranzitné, alebo dovozné osvedčenie.

Kolónka I.27.: Vyplňte podľa toho, či ide o tranzitné, alebo dovozné osvedčenie.

Kolónka I.28: *Identita darcu musí zodpovedať oficiálnej identifikácii zvieraťa.*

Dátum odberu sa uvádza v tomto formáte: dd/mm/yyyy.

Číslo schválenia stanice musí zodpovedať číslu schválenia stanice pre odber spermy, kde bola sperma odobratá.

Časť II:

([1]) Nehodiace sa prečiarknite/odstráňte.

([2]) Len tretie krajiny uvedené v prílohe I k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ.

([3]) Len stanice pre skladovanie spermy uvedené v súlade s článkom 9 ods. 2 smernice 88/407/EHS na webovej stránke Komisie:

http://ec.europa.eu/food/animal/semen_ova/bovine/index_en.htm.

KRAJINA: **Sperma hovädzieho dobytka – oddiel C**

II. Zdravotné informácie	**II.a. Referenčné číslo osvedčenia**	**II.b.**

([4]) Len stanice pre odber spermy uvedené v súlade s článkom 5 ods. 2 a článkom 9 ods. 2 smernice 88/407/EHS na webovej stránke Komisie:

http://ec.europa.eu/food/animal/approved_establishments/establishments_vet_field_en.htm;
http://ec.europa.eu/food/animal/semen_ova/bovine/index_en.htm.

([5]) Len tretie krajiny uvedené v prílohe I k vykonávaciemu rozhodnutiu 2011/630/EÚ a členské štáty EÚ.

([6]) K tomuto osvedčeniu sa musí(-ia) priložiť originál(-y) dokumentu(-ov) alebo zdravotného(-ých) osvedčenia(-í) alebo ich úradne overené kópie, ktoré boli priložené k uvedenej sperme zo schválenej stanice pre odber spermy, v ktorej bola sperma odobratá, odoslanej do schválenej stanice pre skladovanie spermy uvedenej v kolónke I.11, z ktorej bola sperma odoslaná.

— Farba podpisu a pečiatky musí byť iná ako farba tlače.

Úradný veterinárny lekár

Meno (veľkými tlačenými písmenami): Kvalifikácia a titul:

Dátum: Podpis:

Pečiatka: “